

Invacare® LiNX

Upravljalnik za upravljanje z brado

sl **Krmilnik**
Navodilo za uporabo

Ta priročnik je treba **OBVEZNO** posredovati uporabniku izdelka.
PRED uporabo tega izdelka **MORATE** prebrati ta priročnik in ga shraniti
za poznejšo uporabo.



Yes, you can.®

Vsebina

1 Splošno	3
1.1 O priročniku	3
1.2 Garancija	3
1.3 Življenjska doba	3
1.4 Omejitev odgovornosti	3
1.5 Simboli v tem priročniku	4
1.6 Splošna varnostna opozorila	4
1.7 Glavni deli	6
1.8 Vzdrževanje	6
2 Nastavitvev	7
2.1 Splošne informacije o nastavitvi	7
2.2 Napeljava kablov	7
2.3 Priključitev krmilnika	8
2.4 Nastavitvev ročnega upravljalnika za upravljanje z brado	8
2.4.1 Nastavitvev krmilne paličice	9
2.4.2 Nastavitvev jajčastega stikala	9
2.4.3 Nastavitvev nihajnega mehanizma	10
2.5 Nastavitvev električnega upravljalnika za upravljanje z brado	10
2.5.1 Nastavitvev krmilne paličice	10
2.5.2 Nastavitvev krmilnih paličic in stikal na povezovalnem zgibu	11
2.5.3 Nastavitvev višine stikala povezovalnega zgiba	12

3 Uporaba	13
3.1 Uporaba ročnega nihajnega upravljalnika za upravljanje z brado	13
3.2 Uporaba električnega nihajnega upravljalnika za upravljanje z brado	14

© 2024 Invacare Corporation

Vse pravice pridržane. Ponovna izdaja, podvajanje ali spreminjanje tega dokumenta v celoti ali deloma je brez predhodnega pisnega dovoljenja družbe Invacare prepovedano. Blagovne znamke so označene s simboloma ™ in ®. Vse blagovne znamke so last družbe Invacare Corporation ali njenih podružnic oz. so tem družbam licencirane, razen če je navedeno drugače.

1 Splošno

1.1 O priročniku

Ta dokument je dodatek k uporabniški dokumentaciji za izdelek.

Ta komponenta nima oznak CE in UKCA, vendar je del izdelka, ki je skluden z zahtevami za pripomočke razreda I iz Uredbe 2017/745 o medicinskih pripomočkih in zahtevami za pripomočke razreda I iz dela II Uredbe Združenega kraljestva o medicinskih pripomočkih iz leta 2002 (kot je bila spremenjena). To pomeni, da zanjo veljata oznaki CE in UKCA na izdelku. Za več informacij glejte uporabniško dokumentacijo za izdelek.

To komponento uporabljajte le, če ste prebrali in razumeli ta priročnik. Poiščite dodaten nasvet pri zdravstvenem strokovnjaku, ki je seznanjen z vašim zdravstvenim stanjem, in z zdravstvenim strokovnjakom razjasnite morebitna vprašanja glede pravilne uporabe in potrebnih prilagoditev.

V ta dokument so morda vključeni tudi razdelki, ki niso povezani z vašo komponento, saj se dokument uporablja za vse razpoložljive modele (na dan tiskanja). Če ni navedeno drugače, vsak razdelek v tem dokumentu velja za vse modele komponente. Družba Invacare si pridržuje pravico, da brez predhodnega obvestila spremeni specifikacije komponente.

Pred branjem tega dokumenta se prepričajte, da imate najnovjšo različico. Najnovjša različica je na voljo v obliki PDF na spletnem mestu družbe Invacare. Trenutna različica priročnika morda ne vsebuje opisov prejšnjih različic izdelka. Če potrebujete pomoč, se obrnite na družbo Invacare.

Če je pisava v natisnjem dokumentu za uporabo za vas premajhna in zato težko berljiva, lahko s spletnega mesta prenesete navodila v obliki PDF.

Na zaslonu računalnika lahko nato spreminjate velikost pisave v dokumentu PDF, dokler vam popolnoma ne ustreza za branje.

Za več informacij o komponenti, kot so varnostna opozorila in odpoklici, se obrnite na predstavnika družbe Invacare. Glejte naslove na koncu tega dokumenta.

V primeru resnega zapleta, povezanega s komponento, morate o njem obvestiti proizvajalca in pristojni organ v vaši državi.

1.2 Garancija

Pogoji in določila garancije so del splošnih pogojev in določil, ki veljajo za posamezne države, v katerih se izdelek prodaja.

1.3 Življenjska doba

Ocenjujemo, da je življenjska doba tega izdelka pet let, pod pogojem, da se uporablja strogo v skladu s predvideno uporabo, opisano v tem dokumentu, in da so izpolnjene vse zahteve glede vzdrževanja in servisiranja. Predvidena življenjska doba je lahko daljša, če z izdelkom ravnete pazljivo in ga pravilno vzdržujete ter pod pogojem, da tehnični in znanstveni napredek ne povzročita tehničnih omejitev. Življenjska doba je lahko tudi znatno krajša v primeru uporabe v ekstremnih pogojih ali napačne uporabe. Dejstvo, da smo predvideli življenjsko dobo tega izdelka, ne predstavlja dodatne garancije.

1.4 Omejitev odgovornosti

Družba Invacare zavrača vso odgovornost za škodo, ki bi nastala zaradi:

- neupoštevanja navodil za uporabo,
- nepravilne uporabe,
- običajne obrabe,
- nepravilnega sestavljanja ali nastavitvev uporabnika ali druge osebe,

- tehničnih prilagoditev in/ali nepooblaščenih prilagoditev,
- uporabe neprimernih nadomestnih delov.

1.5 Simboli v tem priročniku

V tem priročniku so uporabljeni simboli in opozorilne besede, ki veljajo za nevarnosti in nevarne postopke, pri katerih lahko pride do telesnih poškodb ali materialne škode. Definicije opozorilnih besed so navedene spodaj.



OPOZORILO!

Označuje nevarno situacijo, v kateri lahko pride do hude poškodbe ali smrti, če je ne preprečite.



POZOR!

Označuje nevarno situacijo, ki lahko povzroči lažje do srednje težke telesne poškodbe, če je ne preprečite.



OBVESTILO!

Označuje situacije, ki so lahko nevarne in ki lahko povzročijo gromotno škodo, če jih ne preprečite.



Napotki in priporočila

Simbol označuje uporabne napotke, priporočila in informacije za učinkovito uporabo brez težav.



Orodje

Določa orodje, sestavne dele in elemente, ki jih potrebujete za izvedbo določenega opravila.

Drugi simboli

(Ne velja za vse priročnike)



Odgovorna oseba v Združenem kraljestvu

Označuje, če izdelek ni proizveden v Združenem kraljestvu.



Triman

Označuje pravila recikliranja in razvrščanja (velja samo za Francijo).

1.6 Splošna varnostna opozorila



OPOZORILO!

Nevarnost telesne poškodbe ali poškodbe električnega invalidskega vozička

Pred nameščanjem, vzdrževanjem ali upravljanjem te opreme je pomembno, da preberete in razumete vsa navodila in uporabniške priročnike za ta izdelek ter vse preostale izdelke, ki jih uporabljate ali nameščate skupaj s tem izdelkom.

- Upoštevajte navodila za uporabo.



OPOZORILO!

Nevarnost hude telesne poškodbe, poškodbe električnega invalidskega vozička ali druge gromotne škode

Ob napačni nastavitvi lahko postane električni invalidski voziček neobvladljiv ali nestabilen. Neobvladljiv ali nestabilen električni invalidski voziček pa lahko povzroči nevarnost, denimo trčenje.

- Nastavitve delovanja smejo opravljati samo usposobljeni tehniki ali druge osebe, ki popolnoma razumejo programske parametre, postopke nastavljanja, konfiguracijo električnega invalidskega vozička in sposobnosti upravljavca vozička.
- Nastavitve delovanja opravljajte samo v suhih pogojih.

**OPOZORILO!****Nevarnost telesne poškodbe ali poškodbe električnega invalidskega vozička**

Nevarnost nenamerne premika električnega invalidskega vozička ali sedeža zaradi ovitja ohlapnih osebni predmetov (npr. nakita, šalov) okrog krmilne palice.

- Pred vklopom električnega invalidskega vozička se prepričajte, da noben ohlapen predmet ni v bližini krmilne palice.
- Nemudoma izklopite električni invalidski voziček, da zaustavite vse premike.

**POZOR!****Nevarnost telesnih poškodb zaradi nenamerne premikanja**

Priporočamo, da ima električni invalidski voziček, ki je opremljen z modulom žiroskopa, funkcijo vožnje z onemogočenim žiroskopom. Če se električni invalidski voziček uporablja v premikajočem se vozilu (npr. na ladji, avtobusu ali vlaku), lahko funkcija žiroskopa deluje omejeno, ukazi za vožnjo pa lahko povzročijo nenamerno premikanje.

- Med vožnjo v premikajočem se vozilu izberite funkcijo vožnje z onemogočenim žiroskopom.
- Če električni invalidski voziček nima funkcije vožnje z onemogočenim žiroskopom, se obrnite na prodajalca izdelkov Invacare.

**OPOZORILO!****Nevarnost telesnih poškodb ali škode zaradi kratkega stika**

Kontaktne nožice na kabljih, povezanih z napajalnim modulom, lahko še vedno delujejo, tudi če je sistem izklopljen.

- Kabli s kontaktnimi poli pod napetostjo morajo biti priključeni, umaknjeni ali prekriti (z neprevodnimi materiali) tako, da niso izpostavljeni stiku s človekom ali z materiali, ki bi lahko povzročili kratek stik.
- Če morate kable s kontaktnimi poli pod napetostjo odklopiti, denimo ko zaradi varnostnih razlogov odklapljate povezovalni kabel krmilnika, kontaktne pole umaknite ali pokrijte (z neprevodnimi materiali).

**POZOR!****Nevarnost telesne poškodbe zaradi vročih površin**

Če je krmilnik uporabnika dlje časa izpostavljen močnemu soncu, se lahko zelo segreje.

- Električnega invalidskega vozička ne puščajte dalj časa na neposredni sončni svetlobi.

**OBVESTILO!**

Ob dotikanju se konektorski poli umažejo ali poškodujejo zaradi elektrostatične razelektritve.

- Ne dotikajte se kontaktnih polov konektorjev.

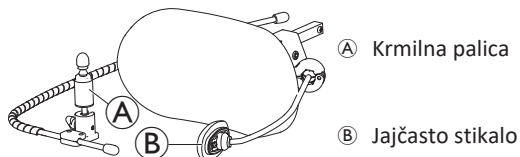
**OBVESTILO!**

V nobenem ohišju ni delov, ki bi jih lahko popravljaval uporabnik.

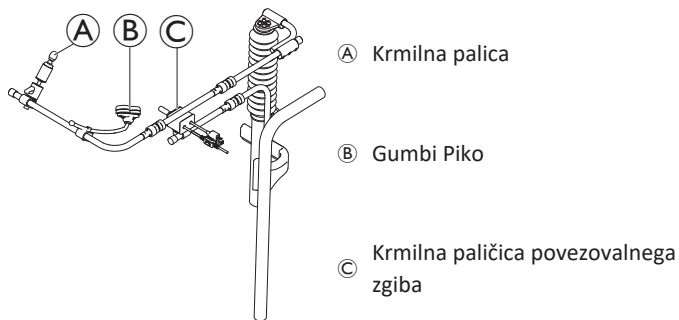
- Ne odpirajte in ne razstavlajte nobenega ohišja.

1.7 Glavni deli

Ročni upravljalnik za upravljanje z brado



Električni upravljalnik za upravljanje z brado



1.8 Vzdrževanje

- Pazite, da se elektronski sestavni deli ne zmočijo, zaprašijo ali umažejo. Izdelek čistite s krpo, navlaženo s toplo milnico. Ne uporabljajte kemikalij, topil ali abrazivnih čistilnih sredstev, saj lahko poškodujejo izdelek.

- Enkrat mesečno preverite, ali je kakšen sestavni del vozička, kot so priključki, terminali ali kabli, zrahljan, poškodovan oziroma ali se je na njem pojavila korozija. Preverite, ali so vsi priključki popolnoma spojeni. Uredite vse kable, da jih zaščitite pred poškodbami. Zamenjajte poškodovane sestavne dele. Preverite, ali so prisotni tujki, in jih odstranite.
- Vsakih šest mesecev preverite vse funkcije krmilnega sistema, da zagotovite njihovo pravilno delovanje.



OBVESTILO!

V elektronskih komponentah ni nobenih delov, ki bi jih lahko popravil uporabnik.

- Ne poskušajte odpirati ohišij ali izvajati popravil, sicer garancija ne bo več veljavna, varnost sistema pa bo ogrožena.



Če je kateri koli sestavni del poškodovan ali če je morda prišlo do notranjih poškodb vozička (na primer pri padcu), mora voziček pred uporabo pregledati usposobljeno osebje. Če imate kakršno koli vprašanje, se posvetujte z najbližjim prodajalcem izdelkov Invacare.

2 Nastavitve

2.1 Splošne informacije o nastavitvi

Opravila, opisana v tem poglavju, lahko izvede le usposobljeno in pooblašeno servisno osebo za začetno nastavitve. Teh opravil naj ne izvaja uporabnik.

2.2 Napeljava kablov

Za varno in zanesljivo delovanje je treba pri nameščanju kablov upoštevati osnovna načela napeljave električnih kablov.

Kabli morajo biti čvrsto pritrjeni med priključki in mesti upogibanja tako, da se sila upogibanja ne prenese na priključke.



POZOR!

Nevarnost telesne poškodbe in poškodbe krmilnika

Poškodovani kabli povečajo impedanco napeljave kablov. Mesto poškodovanega kabla se lahko segreje ali proizvede iskrenje ali električni oblok ter povzroči vžig vnetljivih materialov v bližini.

- Namestitev mora biti izvedena tako, da so vsi napajalni kabli, vključno s povezovalnim kablom, zaščiteni pred poškodbami in morebitnim stikom z vnetljivimi materiali.



OBVESTILO!

Kabli in krmilniki se lahko poškodujejo, če so nepravilno nameščeni.

- Kable in krmilnike napeljite in namestite tako, da ne bodo fizično obremenjeni, in da preprečite poškodbe, ki bi nastale zaradi obremenitve, stiskanja, udarcev predmetov v bližini, preščipanja ali drgnjenja.

Vsi kabli morajo biti ustrezno razbremenjeni, mehanske omejitve kablov in napeljav pa ne smejo biti presežene.

Poskrbite, da bodo priključki in vtičnice za priključke zaščiteni pred pljuski in vdorom vode. Kabli z ženskimi priključki naj bodo obrnjeni vodoravno ali navzdol. Preverite, ali so vsi priključki popolnoma spojeni.



POZOR!

Nevarnost telesne poškodbe in poškodbe krmilnika

Kontaktne nožice na kablil, povezanih z napajalnim modulom, lahko še vedno delujejo, tudi če je sistem izklopljen.

- Kabli z delujočimi kontaktnimi nožicami morajo biti priključeni, povezani ali prekriti tako, da niso izpostavljeni stiku z uporabnikom ali materiali, ki bi lahko povzročili kratek stik.

Poskrbite, da kabli ne bodo segali izven invalidskega vozička, saj se v nasprotnem primeru lahko zapletejo v predmete v bližini ali se poškodujejo. Zlasti previdno ravnajte z invalidskimi vozički s premikajočimi se deli, kot je dvigalo sedeža.



OPOZORILO!

Nevarnost telesnih poškodb ali škode zaradi kratkega stika

Ob stalnem stiku uporabnika s kablom se lahko razcefra ovoj kabla. To poveča nevarnost kratkega stika.


- Kablov ne napeljujte na mesta, kjer bi bili stalno v stiku s končnim uporabnikom.

Pri nameščanju povezovalnega kabla preprečite, da bi prišlo do pretirane obremenitve kabla ali povezovalnih točk. Kjer je to mogoče, čim bolj zmanjšajte upogibanje kablov, da podaljšate njihovo življenjsko dobo in zmanjšate nevarnost poškodbe.

! **OBVESTILO!**

Pogosto upogibanje lahko poškoduje povezovalni kabel.

- Kjer je kabel izpostavljen krožnemu upogibanju, priporočamo, da uporabljate verigo za podporo povezovalnega kabla. Dolžina najbolj raztegnjene verige mora biti krajša od dolžine povezovalnega kabla. Sila, ki jo uporabite za upogibanje kabla, nikoli ne sme biti večja od 10 N.

 Izvajati je potrebno ustrezno preverjanje stanja kablov, da se določi/potrdi pričakovana življenjska doba ter načrtuje preglede in vzdrževanja.

2.3 Priključitev krmilnika



POZOR!

Nevarnost nenamernih ustavitvev

Če je vtič kabla krmilnika poškodovan, se lahko kabel krmilnika med vožnjo zrahlja. Pri tem se zaradi izpada napajanja krmilnik lahko nenadoma izklopi. To povzroči nenamerno ustavitvev.

- Redno preverjajte brezhibnost vtiča kabla krmilnika. Če je vtič poškodovan, se nemudoma obrnite na dobavitelja.



OBVESTILO!

Vtič kabla krmilnika je mogoče vtakniti v vtičnico samo na en način.

- Ne skušajte ga vtakniti na silo.

1. Za vstavitvev v vtičnico vtič kabla krmilnika rahlo potisnite vanjo. Vtič se mora slišno zaskočiti v vtičnici.

2.4 Nastavitev ročnega upravljalnika za upravljanje z brado



OPOZORILO!

Nevarnost telesne poškodbe ali smrti

Majhni deli lahko povzročijo zadušitev, ki lahko vodi v poškodbo ali smrt.

- Ne odstranjujte majhnih delov.
- Pri otrocih, domačih živalih ali telesno oziroma duševno prizadetih osebah je potreben dodaten nadzor.



POZOR!

Nevarnost telesne poškodbe in materialne škode

Zaradi manjkajočih pokrovčkov in ostrih robov, ki ostanejo po prilaganju drogov, na primer krajšanju droga, lahko pride do telesne poškodbe ali materialne škode.

- Ko odrežete velik del, zgladite rezano površino.
- Ko robove zgladite, ponovno namestite pokrovček.
- Preverite, ali je pokrovček trdno nameščen.

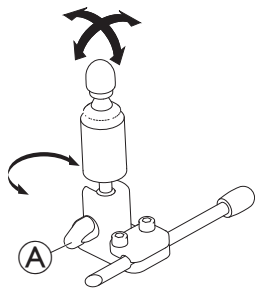
2.4.1 Nastavitev krmilne paličice

Nastavitev globine in višine

Glejte 2.4.3 *Nastavitev nihajnega mehanizma, stran 10.*

Nastavitev usmerjenosti krmilne paličice

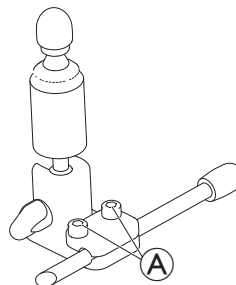
Krmilno paličico lahko obračate za 360 stopinj. Stranska reža vam omogoča, da krmilno paličico nagnete za 90 stopinj.



1. Odvijte ročni vijak **A**.
2. Spodnji del paličice obrnite tako, da lahko paličico potisnete v utor.
3. Nastavite usmerjenost krmilne paličice. Po potrebi lahko paličico fiksirate v utor pod kotom 90 stopinj.
4. Privijte ročni vijak.

Nastavitev položaja na držalu

- 4-mm (5/32-palčni) ključ imbus



1. Odvijte vijake **A**.
2. Paličico namestite na držalo.
3. Privijte vijake.

2.4.2 Nastavitev jajčastega stikala

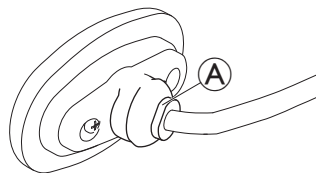
Nastavitev globine in višine

Glejte 2.4.3 *Nastavitev nihajnega mehanizma, stran 10.*

Nastavitev usmerjenosti stikala

Jajčasto stikalo lahko obračate za 360 stopinj.

- 11-mm (7/16-palčni) ključ



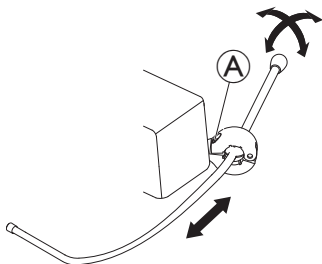
1. Odvijte matico **A**.
2. Nastavite usmerjenost jajčastega stikala.
3. Privijte matico.

2.4.3 Nastavitev nihajnega mehanizma

Obstajajo različne možnosti uporabe nihajnega mehanizma:

- stranski deli PROTON vzglavnika,
- krmilna palica upravljalnika za upravljanje z brado,
- Jajčasto stikalo

-
- 4-mm (5/32-palčni) ključ imbus
-



Nastavitev globine

1. Odvijte vijak **A**.
2. Drog pomaknite do zelene globine.
3. Privijte vijak.

Nastavitev položaja

1. Odvijte vijak **A**.
2. Nastavite v zeleni položaj.
3. Privijte vijak.

Nihajni mehanizem lahko obračate za 360 stopinj.

2.5 Nastavitev električnega upravljalnika za upravljanje z brado



OPOZORILO!

Nevarnost telesne poškodbe ali smrti

Majhni deli lahko povzročijo zadušitev, ki lahko vodi v poškodbo ali smrt.

- Ne odstranjujte majhnih delov.
- Pri otrocih, domačih živalih ali telesno oziroma duševno prizadetih osebah je potreben dodaten nadzor.



POZOR!

Nevarnost telesne poškodbe in materialne škode

Zaradi manjkajočih pokrovčkov in ostrih robov, ki ostanejo po prilagajanju drogov, na primer krajšanju droga, lahko pride do telesne poškodbe ali materialne škode.

- Ko odrežete velik del, zgladite rezano površino.
- Ko robove zgladite, ponovno namestite pokrovček.
- Preverite, ali je pokrovček trdno nameščen.

2.5.1 Nastavitev krmilne paličice

Glejte poglavje »Nastavitev usmerjenosti krmilne paličice« v 2.4.1 *Nastavitev krmilne paličice, stran 9.*

2.5.2 Nastavitev krmilnih paličic in stikal na povezovalnem zgibu

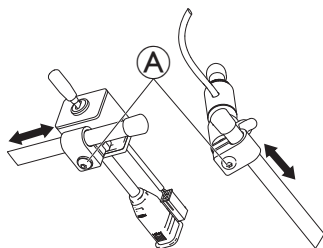
Namestitev krmilnih paličic/stikal

! OBVESTILO!

Če vijake neprimerno privijete, se lahko odvijajo ali poškodujejo.

— Vijake privijte z navorom $3 \text{ Nm} \pm 10 \%$.

- 4-mm ključ imbus



1. Odvijte vijake **A**.
2. Krmilno paličico ali stikalo namestite v zeleni položaj na povezovalnem zgibu.
3. Privijte vijake.

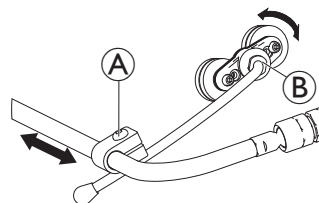
Namestitev gumbov Piko

! OBVESTILO!

Če vijake neprimerno privijete, se lahko odvijajo ali poškodujejo.

— Vijake privijte z navorom $3 \text{ Nm} \pm 10 \%$.

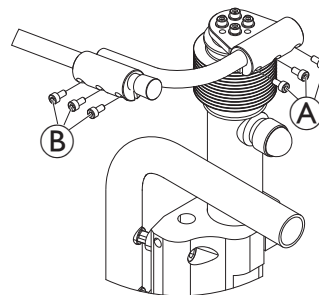
- 4-mm ključ imbus
- 11-mm (7/16-palčni) ključ



1. Odvijte vijak **A**.
2. Premaknite držalo v zeleni položaj.
3. Po potrebi odvijte matico **B**.
4. Nastavite usmerjenost držala.
5. Privijte vijak **A** in matico **B**.


Prilagajanje višine in globine povezovalnega zgiba

- 3-mm imbus ključ



1. Odvijte vijake **A** (nastavitev višine) ali **B** (nastavitev globine).
2. Premaknite povezovalni zgib v zeleni položaj.
3. Privijte vijake.

Nastavitev usmerjenosti povezovalnega zgloba

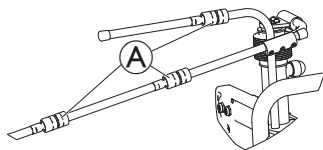
 Ta razdelek zadeva različice s krogličnimi zglobi.

S krogličnimi zglobi v povezovalnem zgibu lahko dodatno nastavite položaj krmilnih paličic in krmilnika. Kroglične zglobne je mogoče prosto premikati, zato omogočajo neomejene možnosti nastavitvev.

! OBVESTILO!

Če kroglične zglobne privijete z neustreznim navorom, se lahko odvijejo ali poškodujejo.
— Kroglične zglobne privijte z navorom 35 Nm.

- 19-mm ključ (2x)



1. Odvijte kroglični zglob **A**.
2. Namestite povezovalni zglob.
3. Privijte kroglični zglob.

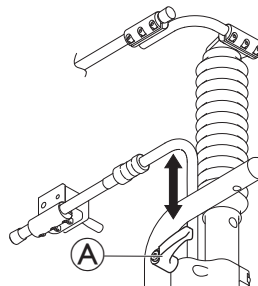
2.5.3 Nastavitev višine stikala povezovalnega zgloba



OBVESTILO!

Če vpenjalno ročico zategnete z neustreznim navorom, se lahko sprosti ali poškoduje.

— Vpenjalno ročico zategnite le z roko.



1. Sprostite vpenjalno ročico **A**.
2. Nastavite višino stikala povezovalnega zgloba.
3. Zategnite vpenjalno ročico.

3 Uporaba



OPOZORILO!

Nevarnost telesne poškodbe ali smrti

Majhni deli lahko povzročijo zadušitev, ki lahko vodi v poškodbo ali smrt.

- Ne odstranjajte majhnih delov.
- Pri otrocih, domačih živalih ali telesno oziroma duševno prizadetih osebah je potreben dodaten nadzor.



POZOR!

Nevarnost telesne poškodbe ali materialne škode

Pravilno delovanje upravljalnika za upravljanje z brado lahko omejujejo ali preprečujejo oblačila ali osebni pripomočki.

- Pred prvo uporabo preverite, ali so kabli pravilno napeljeni.
- Zagotovite, da med uporabo nikoli ni v bližini oblačil ali pripomočkov.



OBVESTILO!

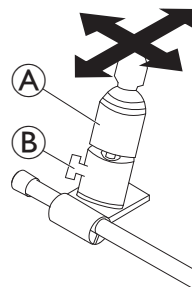
Dodatni predmeti, ki ne sodijo k upravljalniku za upravljanje z brado, ga lahko poškodujejo.


- Na noben del upravljalnika za upravljanje z brado ne obesaite predmetov, kot so oblačila ali pripomočki.

3.1 Uporaba ročnega nihajnega upravljalnika za upravljanje z brado

Vožnja

Za odmik proporcionalne krmilne paličice je v primerjavi s standardno krmilno palico potrebne manj moči.



1. Odklonite krmilno palico **A** iz nevtralnega položaja v zeleno smer.
 Krmilno palico lahko prilagodite osebnim potrebam s krilato matico **B**.



Za več informacij o vožnji glejte navodila za uporabo glavnega krmilnika.

Preklop med funkcijskimi karticami

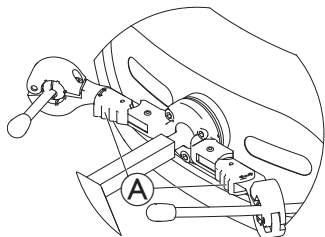
Privzeto je na naslon za glavo nameščeno jajčasto stikalo, ki se uporablja za spremembe funkcije in profila.



Za informacije o upravljanju funkcij električnega sedeža in razliki med funkcijsko kartico in profilom glejte navodilo za uporabo glavnega krmilnika.

1. Funkcijsko kartico zamenjate s kratkim pritiskom jajčastega stikala.
2. Profil zamenjate z dolgim pritiskom jajčastega stikala.

Premikanje upravljalnikov navznoter/navzven

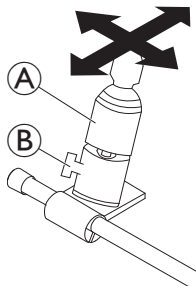


1. Pritisnite zaklepno napravo **A** (za naslonom za glavo) in premaknite upravljalno palico ali jajčasto stikalo navznoter ali navzven, dokler se ne zaskoči.

3.2 Uporaba električnega nihajnega upravljalnika za upravljanje z brado


Vožnja

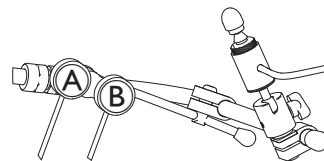
Za odmik proporcionalne krmilne paličice je v primerjavi s standardno krmilno palico potrebne manj moči.



1. Odklonite krmilno palico **A** iz nevtralnega položaja v zeleno smer.

 Za več informacij o vožnji glejte navodila za uporabo glavnega krmilnika.

 Privzeto sta na okvirju brade nameščena dva gumba Piko.




Vklop/izklop krmilnika

1. Za vklop ali izklop krmilnika pritisnite rdeči gumb Piko **A**.

Preklop med funkcijskimi karticami

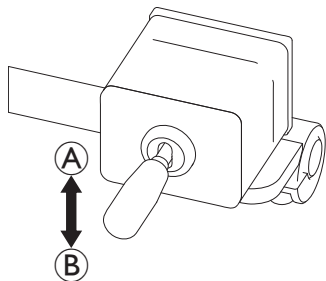
1. Funkcijsko kartico zamenjate s kratkim pritiskom črnega gumba Piko **B**.
2. Profil zamenjate z dolgim pritiskom črnega gumba Piko **B**.

 Za informacije o upravljanju funkcij električnega sedeža in razliki med funkcijsko kartico in profilom glejte navodilo za uporabo glavnega krmilnika.

Električno premikanje upravljalnika za upravljanje z brado navznoter in navzven

Krmilna paličica povezovalnega zgiba krmili premikanje upravljalnika za upravljanje z brado.

Glejte tabelo za možne premike:



Položaj krmilne palice	Premik
navzgor (A)	Upravljalnik za upravljanje z brado se premakne navzgor in navzven.
navzdol (B)	Upravljalnik za upravljanje z brado se premakne navzdol in navznoter.

1. Krmilno paličico povezovalnega zgiba premaknite v zeleno smer, da je upravljalnik za upravljanje z brado v zelenem položaju.



EU Export:

Invacare Poirier SAS

Route de St Roch

F-37230 Fondettes

Phone: (33) (0) 2 47 62 69 80

serviceclient_export@invacare.com

www.invacare.eu.com

UKRP Invacare UK Operations Limited
Unit 4, Pencoed Technology Park, Pencoed
Bridgend CF35 5AQ
UK

1662885-C 2024-10-14



Making Life's Experiences Possible®



Yes, you can.®